



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2011-24**

under the

**FIRE PREVENTION ACT
(O.C. 2011-87)**

Filed March 25, 2011

1 *The heading “Definition of “Act”” preceding section 2 of New Brunswick Regulation 2009-25 under the Fire Prevention Act is repealed and the following is substituted:*

Definitions

2 *Section 2 of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

2 The following definitions apply in this Regulation.

“Act” means the *Fire Prevention Act*. (*Loi*)

“overtime” means time worked on a Saturday or holiday and any time worked after 5 p.m. of any day and before 8 a.m. of the following day. (*heures supplémentaires*)

3 *Section 3 of the Regulation is repealed and the following is substituted:*

3(1) Subject to subsection (2), the fee for the review of a plan under section 18 or 19 of the Act is \$100 per hour or any part of an hour, with a minimum charge of \$100.

3(2) The fee under subsection (1) is \$150 per hour or any part of an hour for the review of a plan done during overtime, with a minimum charge of \$150.

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2011-24**

pris en vertu de la

**LOI SUR LA PRÉVENTION DES INCENDIES
(D.C. 2011-87)**

Déposé le 25 mars 2011

1 *La rubrique « Définitions de « Loi » » qui précède l'article 2 du Règlement 2009-25 pris en vertu de la Loi sur la prévention des incendies est abrogée et remplacée par ce qui suit :*

Définitions

2 *L'article 2 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

2 Les définitions qui suivent s'appliquent au présent règlement.

« heures supplémentaires » Travail effectué le samedi ou un jour férié et après 17 h d'un jour quelconque et avant 8 h le lendemain. (*overtime*)

« Loi » La *Loi sur la prévention des incendies*.

3 *L'article 3 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

3(1) Sous réserve du paragraphe (2), l'examen des plans que prévoit l'article 18 ou 19 de la Loi est assorti d'un droit de 100 \$ l'heure ou fraction d'heure, le droit minimal étant de 100 \$.

3(2) Le droit prévu au paragraphe (1) est de 150 \$ l'heure ou fraction d'heure pour l'examen des plans ef-

fectué pendant les heures supplémentaires, le droit minimal étant de 150 \$.

4 *This Regulation comes into force on April 1, 2011.*

4 *Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} avril 2011.*

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés